

CLASSIC BULLET SIZING KIT - LEE PRECISION 0.309" DIAMETER

CLASSIC BULLET SIZING KIT

Lee Bullet Sizing Kits are the fastest and easiest way to size cast bullets. Standard 7-8x14" threads fit any single stage reloading press. Bullets are pushed through the sizing die nose first, so no special nose punches are needed. Gas checks are automatically seated and crimped in place. Sized bullets are captured in the special container. Complete for one size. Press and bullet lubricant are sold separately. Special note: Intended for use on single stage presses only. The push through Punch is used in place of a Shell Holder in the Ram. Lee does not make top punches for molds. With the use of this kit, a top punch is not necessary. To crimp gas checks with the lube and size kit, first lubricate the bullets with liquid alox, push a gas check on the base of the bullet and set the bullet on the punch. When the bullet is pushed through the sizing die, the bullet will be sized, and the gas check will be crimped on. For cast bullets, you want to select a sizing kit to be .001" larger than groove diameter.



Attributes

- Name: LEE PRECISION 0.309" DIAMETER CLASSIC BULLET SIZING KIT
- Manufacturer: LEE PRECISION
- Product no.: 100053245
- Mfr. No.: 90038
- Diameter (in): 0.309
- Delivery weight: 0.386kg
- UPC: 734307900380

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: CLASSIC BULLET SIZING KIT LEE PRECISION Sicherheitsanweisungen](#)
- [English: CLASSIC BULLET SIZING KIT LEE PRECISION Safety Instructions](#)
- [Español: Instrucciones de Seguridad del KIT DE DIMENSIÓN DE BALAS CLÁSICO LEE PRECISION](#)
- [Français: Instructions de Sécurité pour le KIT DE DIMENSIONNEMENT DE BALLES CLASSIC LEE PRECISION](#)
- [Italiano: ISTRUZIONI DI SICUREZZA PER IL CLASSIC BULLET SIZING KIT LEE PRECISION](#)
- [Norsk: CLASSIC BULLET SIZING KIT LEE PRECISION Sikkerhetsinstruksjoner](#)
- [Polski: Zasady Bezpieczeństwa Zestawu do Sizingu Kul CLASSIC BULLET SIZING KIT LEE PRECISION](#)
- [Suomi: CLASSIC BULLET SIZING KIT LEE PRECISION Turvaohjeet](#)
- [Svenska: CLASSIC BULLET SIZING KIT LEE PRECISION Säkerhetsanvisningar](#)
- [Český: CLASSIC BULLET SIZING KIT LEE PRECISION Bezpečnostní pokyny](#)

CLASSIC BULLET SIZING KIT LEE PRECISION

Sicherheitsanweisungen

Einführung

Danke, dass du dich für das CLASSIC BULLET SIZING KIT von LEE PRECISION entschieden hast. Dieses Handbuch bietet wichtige Sicherheitsanweisungen, um die sichere Verwendung des Produkts zu gewährleisten. Bitte lies dieses Dokument sorgfältig durch, bevor du das Kit verwendest.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Dieses Produkt ist nur für die Verwendung mit Einzelpressen vorgesehen.
- Stelle sicher, dass der Arbeitsplatz sauber und frei von Unordnung ist, bevor du beginnst.
- Trage immer geeignete persönliche Schutzausrüstung, einschließlich Schutzbrille und Handschuhe.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und unbefugten Benutzern.
- Verwende das Produkt nicht für andere Zwecke als den vorgesehenen.
- Überprüfe das Kit regelmäßig auf Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung, bevor du es verwendest.
- Befolge alle lokalen Vorschriften bezüglich der Handhabung und Verwendung von Wiederladegeräten.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- **Gefahrenidentifikation:**

- Risiko von Verletzungen durch bewegliche Teile während des Betriebs.
- Risiko der Bleiexposition beim Umgang mit gegossenen Geschossen.
- Risiko von Verbrennungen durch heiße Oberflächen, falls zutreffend.

- **Vermeidung von Gefahren:**

- Stelle sicher, dass die SizingDüse vor der Verwendung sicher an der Presse befestigt ist.
- Halte Hände oder andere Körperteile während des Betriebs der Presse von beweglichen Teilen fern.
- Sorge für eine angemessene Belüftung, wenn du mit Blei arbeitest, um die Exposition zu minimieren.
- Lagere Blei und andere Materialien sicher, um versehentliche Einnahme oder Exposition zu verhindern.

Anweisungen zur Installation und Verwendung

1. Installation:

- Stelle sicher, dass die Wiederladepresse ausgeschaltet und vom Stromnetz getrennt ist (falls zutreffend).
- Befestige die SizingDüse an der Wiederladepresse mit den Standardgewinden 7/8x14".
- Achte darauf, dass die Düse sicher angezogen ist.

2. Verwendung:

- Fette die Geschosse vor dem Sizing mit flüssigem Alox ein.
- Setze einen Gascheck auf die Basis des Geschosses.
- Platziere das Geschoss auf dem Punch.
- Betätige die Presse, um das Geschoss durch die SizingDüse zu drücken.

- Das Geschoss wird gesitzt, und der Gascheck wird automatisch gecrimpt.
- Sammle die gesitzten Geschosse aus dem speziellen Behälter.

3. Nach der Verwendung:

- Reinige die Ausrüstung nach der Verwendung, um eine Ansammlung von Materialien zu verhindern.
- Bewahre das Kit an einem trockenen und sicheren Ort auf.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge Bleiabfälle oder gebrauchte Komponenten gemäß den lokalen Vorschriften.
- Entsorge keine Materialien im regulären Haushaltsmüll.
- Ziehe Recyclingoptionen für Metallkomponenten in Betracht, wo verfügbar.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Sicherheitsanfragen oder weitere Unterstützung wende dich bitte an deinen örtlichen Distributor oder Einzelhändler.

Indem du diese Sicherheitsanweisungen befolgst, kannst du eine sichere und effektive Erfahrung mit deinem CLASSIC BULLET SIZING KIT gewährleisten. Priorisiere immer die Sicherheit und halte dich an bewährte Praktiken bei der Verwendung von Wiederladegeräten.

CLASSIC BULLET SIZING KIT LEE PRECISION

Safety Instructions

Introduction

Thank you for choosing the CLASSIC BULLET SIZING KIT by LEE PRECISION. This guide provides essential safety instructions to ensure the safe use of the product. Please read this document carefully before using the kit.

General Safety Guidelines

- This product is designed for use with single stage reloading presses only.
- Ensure that the workspace is clean and free of clutter before starting.
- Always wear appropriate personal protective equipment, including safety glasses and gloves.
- Keep the product out of reach of children and unauthorized users.
- Do not use the product for any purpose other than its intended use.
- Regularly inspect the kit for any signs of wear or damage before use.
- Follow all local regulations regarding the handling and use of reloading equipment.

Specific Safety Precautions for Use

- **Hazard Identification:**
 - Risk of injury from moving parts during operation.
 - Risk of lead exposure from handling cast bullets.
 - Risk of burns from hot surfaces if applicable.
- **Avoiding Hazards:**
 - Always ensure that the sizing die is securely attached to the press before use.
 - Do not place hands or any body part near moving parts while the press is in operation.
 - Use proper ventilation when working with lead to minimize exposure.
 - Store lead and other materials safely to prevent accidental ingestion or exposure.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Ensure that the reloading press is turned off and unplugged (if applicable).
- Attach the sizing die to the reloading press using the standard 78x14" threads.
- Make sure the die is tightened securely.

2. Usage:

- Lubricate the bullets with liquid alox before sizing.
- Place a gas check on the base of the bullet.
- Set the bullet on the punch.
- Operate the press to push the bullet through the sizing die.
- The bullet will be sized, and the gas check will be crimped on automatically.
- Collect the sized bullets from the special container.

3. PostUse:

- Clean the equipment after use to prevent buildup of materials.
- Store the kit in a dry and secure location.

Disposal Instructions

- Dispose of any lead scraps or used components in accordance with local regulations.
- Do not dispose of any materials in regular household waste.
- Consider recycling options for metal components where available.

Contact Information for Further Support

For any safety inquiries or further assistance, please reach out to your local distributor or retailer.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and effective experience with your CLASSIC BULLET SIZING KIT. Always prioritize safety and adhere to best practices when using reloading equipment.

Instrucciones de Seguridad del KIT DE DIMENSIÓN DE BALAS CLÁSICO LEE PRECISION

Introducción

Gracias por elegir el KIT DE DIMENSIÓN DE BALAS CLÁSICO de LEE PRECISION. Esta guía proporciona instrucciones de seguridad esenciales para garantizar el uso seguro del producto. Por favor, lee este documento cuidadosamente antes de usar el kit.

Directrices Generales de Seguridad

- Este producto está diseñado para ser utilizado solo con prensas de recarga de un solo etapa.
- Asegúrate de que el espacio de trabajo esté limpio y libre de desorden antes de comenzar.
- Siempre usa equipo de protección personal adecuado, incluyendo gafas de seguridad y guantes.
- Mantén el producto fuera del alcance de niños y usuarios no autorizados.
- No uses el producto para ningún propósito diferente al uso previsto.
- Inspecciona regularmente el kit para detectar signos de desgaste o daño antes de usarlo.
- Cumple con todas las regulaciones locales sobre el manejo y uso de equipos de recarga.

Precauciones Específicas de Seguridad para el Uso

- **Identificación de Peligros:**

- Riesgo de lesiones por partes móviles durante la operación.
- Riesgo de exposición al plomo al manejar balas fundidas.
- Riesgo de quemaduras por superficies calientes, si es aplicable.

- **Evitando Peligros:**

- Asegúrate siempre de que el troquel de tamaño esté fijado de manera segura a la prensa antes de usar.
- No coloques las manos ni ninguna parte del cuerpo cerca de las partes móviles mientras la prensa está en operación.
- Usa una ventilación adecuada al trabajar con plomo para minimizar la exposición.
- Almacena el plomo y otros materiales de manera segura para evitar la ingestión accidental o la exposición.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación:

- Asegúrate de que la prensa de recarga esté apagada y desconectada (si es aplicable).
- Adjunta el troquel de tamaño a la prensa de recarga utilizando las roscas estándar de 7/8x14".
- Asegúrate de que el troquel esté apretado de manera segura.

2. Uso:

- Lubrica las balas con alox líquido antes de dimensionar.
- Coloca un gas check en la base de la bala.
- Coloca la bala en el punzón.
- Opera la prensa para empujar la bala a través del troquel de tamaño.
- La bala será dimensionada y el gas check se ajustará automáticamente.

- Recoge las balas dimensionadas del contenedor especial.

3. **Postuso:**

- Limpia el equipo después de usarlo para evitar la acumulación de materiales.
- Almacena el kit en un lugar seco y seguro.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha cualquier chatarra de plomo o componentes usados de acuerdo con las regulaciones locales.
- No deseches materiales en la basura doméstica regular.
- Considera opciones de reciclaje para componentes metálicos donde estén disponibles.

Información de Contacto para Más Soporte

Para cualquier consulta de seguridad o asistencia adicional, por favor contacta a tu distribuidor o minorista local.

Al seguir estas instrucciones de seguridad, puedes garantizar una experiencia segura y efectiva con tu KIT DE DIMENSIÓN DE BALAS CLÁSICO. Siempre prioriza la seguridad y adhiérete a las mejores prácticas al usar equipos de recarga.

Instructions de Sécurité pour le KIT DE DIMENSIONNEMENT DE BALLES CLASSIC LEE PRECISION

Introduction

Merci d'avoir choisi le KIT DE DIMENSIONNEMENT DE BALLES CLASSIC de LEE PRECISION. Ce guide fournit des instructions de sécurité essentielles pour assurer une utilisation sûre du produit. Veuillez lire ce document attentivement avant d'utiliser le kit.

Directives Générales de Sécurité

- Ce produit est conçu pour être utilisé uniquement avec des presses de rechargement à un seul étage.
- Assure-toi que l'espace de travail est propre et dégagé avant de commencer.
- Porte toujours un équipement de protection individuelle approprié, y compris des lunettes de sécurité et des gants.
- Garde le produit hors de portée des enfants et des utilisateurs non autorisés.
- Ne pas utiliser le produit à d'autres fins que celles prévues.
- Inspecte régulièrement le kit pour tout signe d'usure ou de dommage avant utilisation.
- Suis toutes les réglementations locales concernant la manipulation et l'utilisation de l'équipement de rechargement.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

• Identification des dangers:

- Risque de blessure dû aux pièces mobiles pendant l'opération.
- Risque d'exposition au plomb lors de la manipulation de balles coulées.
- Risque de brûlures provenant de surfaces chaudes, si applicable.

• Éviter les dangers:

- Assure-toi toujours que le die de dimensionnement est solidement fixé à la presse avant utilisation.
- Ne place pas tes mains ou toute autre partie du corps près des pièces mobiles pendant que la presse est en fonctionnement.
- Utilise une ventilation adéquate lorsque tu travailles avec du plomb pour minimiser l'exposition.
- Range le plomb et d'autres matériaux en toute sécurité pour éviter une ingestion ou une exposition accidentelle.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation:

- Assure-toi que la presse de rechargement est éteinte et débranchée (si applicable).
- Fixe le die de dimensionnement à la presse de rechargement à l'aide des filetages standard 78x14".
- Vérifie que le die est bien serré.

2. Utilisation:

- Lubrifie les balles avec de l'alox liquide avant de les dimensionner.

- Place un gaz check sur la base de la balle.
- Positionne la balle sur le poinçon.
- Actionne la presse pour pousser la balle à travers le die de dimensionnement.
- La balle sera dimensionnée et le gaz check sera automatiquement serti.
- Récupère les balles dimensionnées dans le conteneur spécial.

3. Après Utilisation:

- Nettoie l'équipement après utilisation pour éviter l'accumulation de matériaux.
- Range le kit dans un endroit sec et sécurisé.

Instructions de Disposal

- Dispose de tout déchet de plomb ou de composants usés conformément aux réglementations locales.
- Ne pas jeter de matériaux dans les déchets ménagers ordinaires.
- Envisage des options de recyclage pour les composants métalliques lorsque cela est possible.

Informations de Contact pour un Soutien Supplémentaire

Pour toute question de sécurité ou assistance supplémentaire, n'hésite pas à contacter ton distributeur ou détaillant local.

En suivant ces instructions de sécurité, tu peux garantir une expérience sûre et efficace avec ton KIT DE DIMENSIONNEMENT DE BALLES CLASSIC. Priorise toujours la sécurité et respecte les meilleures pratiques lors de l'utilisation de l'équipement de rechargement.

ISTRUZIONI DI SICUREZZA PER IL CLASSIC BULLET SIZING KIT LEE PRECISION

Introduzione

Grazie per aver scelto il CLASSIC BULLET SIZING KIT di LEE PRECISION. Questa guida fornisce istruzioni di sicurezza essenziali per garantire un uso sicuro del prodotto. Si prega di leggere attentamente questo documento prima di utilizzare il kit.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Questo prodotto è progettato per l'uso esclusivo con presse di ricarica a singolo stadio.
- Assicurati che l'area di lavoro sia pulita e priva di ingombri prima di iniziare.
- Indossa sempre l'equipaggiamento di protezione personale appropriato, incluso occhiali di sicurezza e guanti.
- Tieni il prodotto fuori dalla portata di bambini e utenti non autorizzati.
- Non utilizzare il prodotto per scopi diversi da quelli previsti.
- Ispeziona regolarmente il kit per eventuali segni di usura o danni prima dell'uso.
- Segui tutte le normative locali riguardanti la manipolazione e l'uso delle attrezzature di ricarica.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

• Identificazione dei Rischi:

- Rischio di infortuni da parti in movimento durante il funzionamento.
- Rischio di esposizione al piombo durante la manipolazione di proiettili in piombo.
- Rischio di scottature da superfici calde, se applicabile.

• Evitare i Rischi:

- Assicurati sempre che il die di dimensionamento sia fissato saldamente alla pressa prima dell'uso.
- Non posizionare mani o alcuna parte del corpo vicino a parti in movimento mentre la pressa è in funzione.
- Utilizza una ventilazione adeguata quando lavori con piombo per ridurre al minimo l'esposizione.
- Conserva il piombo e altri materiali in modo sicuro per prevenire ingestione o esposizione accidentale.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione:

- Assicurati che la pressa di ricarica sia spenta e scollegata (se applicabile).
- Attacca il die di dimensionamento alla pressa di ricarica utilizzando le filettature standard 7/8x14".
- Assicurati che il die sia fissato saldamente.

2. Uso:

- Lubrifica i proiettili con alox liquido prima di dimensionarli.
- Posiziona un gas check sulla base del proiettile.
- Posiziona il proiettile sul punzone.
- Aziona la pressa per spingere il proiettile attraverso il die di dimensionamento.
- Il proiettile sarà dimensionato e il gas check sarà crimpato automaticamente.

- Raccogli i proiettili dimensionati da un contenitore speciale.

3. **PostUso:**

- Pulisci l'attrezzatura dopo l'uso per prevenire l'accumulo di materiali.
- Conserva il kit in un luogo asciutto e sicuro.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci eventuali scarti di piombo o componenti usati in conformità con le normative locali.
- Non smaltire materiali nei rifiuti domestici normali.
- Considera opzioni di riciclaggio per componenti metallici dove disponibili.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per qualsiasi domanda di sicurezza o ulteriore assistenza, ti preghiamo di contattare il tuo distributore o rivenditore locale.

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi garantire un'esperienza sicura ed efficace con il tuo CLASSIC BULLET SIZING KIT. Dai sempre priorità alla sicurezza e segui le migliori pratiche quando utilizzi attrezzature di ricarica.

CLASSIC BULLET SIZING KIT LEE PRECISION

Sikkerhetsinstruksjoner

Introduksjon

Takk for at du valgte CLASSIC BULLET SIZING KIT fra LEE PRECISION. Denne veiledningen gir viktige sikkerhetsinstruksjoner for å sikre trygg bruk av produktet. Vennligst les dette dokumentet nøye før du bruker settet.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Dette produktet er designet for bruk med enkeltstående omlastingspresser.
- Sørg for at arbeidsområdet er rent og fritt for rot før du begynner.
- Bruk alltid passende personlig verneutstyr, inkludert vernebriller og hansker.
- Hold produktet utilgjengelig for barn og uautoriserte brukere.
- Ikke bruk produktet til noe annet enn dets tiltenkte bruk.
- Inspiser regelmessig settet for tegn på slitasje eller skade før bruk.
- Følg alle lokale forskrifter angående håndtering og bruk av omlastingsutstyr.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- **Identifikasjon av farer:**

- Risiko for skade fra bevegelige deler under drift.
- Risiko for blyeksponering fra håndtering av støpte kuler.
- Risiko for brannskader fra varme overflater (hvis aktuelt).

- **Unngåelse av farer:**

- Sørg alltid for at størrelsesdiesen er sikkert festet til pressen før bruk.
- Ikke plasser hender eller kroppsdeler nær bevegelige deler mens pressen er i drift.
- Bruk riktig ventilasjon når du arbeider med bly for å minimere eksponering.
- Oppbevar bly og andre materialer trygt for å forhindre utilsiktet inntak eller eksponering.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Installasjon:

- Sørg for at omlastingspressen er slått av og frakoblet (hvis aktuelt).
- Fest størrelsesdiesen til omlastingspressen ved hjelp av standard 7/8x14" gjenger.
- Sørg for at dies er strammet sikkert.

2. Bruk:

- Smør kulene med flytende alox før størrelsesjustering.
- Plasser en gassjekk på bunnen av kulen.
- Sett kulen på støtteren.
- Betjenn pressen for å presse kulen gjennom størrelsesdiesen.
- Kulen vil bli størrelsesjustert, og gassjekken vil bli klemt på plass automatisk.
- Samle de størrelsesjusterte kulene fra den spesielle beholderen.

3. Etter bruk:

- Rengjør utstyret etter bruk for å forhindre opphopning av materialer.
- Oppbevar settet på et tørt og sikkert sted.

Avfallsinstruksjoner

- Kasta eventuelle blyskrap eller brukte komponenter i samsvar med lokale forskrifter.
- Ikke kast materialer i vanlig husholdningsavfall.
- Vurder resirkuleringsalternativer for metallkomponenter der det er tilgjengelig.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For eventuelle sikkerhetsspørsmål eller ytterligere assistanse, vennligst kontakt din lokale distributør eller forhandler.

Ved å følge disse sikkerhetsinstruksjonene kan du sikre en trygg og effektiv opplevelse med ditt CLASSIC BULLET SIZING KIT. Prioriter alltid sikkerhet og følg beste praksis når du bruker omlastingsutstyr.

Zasady Bezpieczeństwa Zestawu do Sizingu Kul CLASSIC BULLET SIZING KIT LEE PRECISION

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór Zestawu do Sizingu Kul CLASSIC BULLET SIZING KIT firmy LEE PRECISION. Niniejszy przewodnik zawiera istotne instrukcje dotyczące bezpieczeństwa, aby zapewnić bezpieczne korzystanie z produktu. Proszę uważnie przeczytać ten dokument przed użyciem zestawu.

Ogólne Zasady Bezpieczeństwa

- Produkt jest przeznaczony do użytku wyłącznie z pojedynczymi prasami do ponownego ładowania.
- Upewnij się, że miejsce pracy jest czyste i wolne od bałaganu przed rozpoczęciem pracy.
- Zawsze noś odpowiednie środki ochrony osobistej, w tym okulary ochronne i rękawice.
- Trzymaj produkt z dala od dzieci i osób nieupoważnionych.
- Nie używaj produktu do żadnych celów innych niż zamierzony.
- Regularnie sprawdzaj zestaw pod kątem oznak zużycia lub uszkodzenia przed użyciem.
- Przestrzegaj wszystkich lokalnych przepisów dotyczących obsługi i użycia sprzętu do ponownego ładowania.

Szczególne Środki Ostrożności przy Użyciu

• Identyfikacja zagrożeń:

- Ryzyko urazu spowodowanego ruchomymi częściami podczas pracy.
- Ryzyko narażenia na ołów podczas obsługi odlewanych kul.
- Ryzyko oparzeń od gorących powierzchni, jeśli dotyczy.

• Unikanie zagrożeń:

- Zawsze upewnij się, że dysza sizingowa jest pewnie przymocowana do prasy przed użyciem.
- Nie wkładaj rąk ani żadnej części ciała w pobliże ruchomych części podczas pracy prasy.
- Używaj odpowiedniej wentylacji podczas pracy z ołowiem, aby zminimalizować narażenie.
- Przechowuj ołów i inne materiały w sposób bezpieczny, aby zapobiec przypadkowemu połknięciu lub narażeniu.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Instalacja:

- Upewnij się, że prasa do ponownego ładowania jest wyłączona i odłączona (jeśli dotyczy).
- Przymocuj dyszę sizingową do prasy do ponownego ładowania za pomocą standardowych gwintów 78x14".
- Upewnij się, że dysza jest mocno dokręcona.

2. Użytkowanie:

- Nasmaruj kule płynnym aloksem przed sizingiem.
- Umieść osłonę gazową na podstawie kuli.
- Ustaw kulę na tłoku.
- Uruchom prasę, aby wprowadzić kulę przez dyszę sizingową.
- Kula zostanie dopasowana, a osłona gazowa zostanie automatycznie zaciskana.

- Zbieraj dopasowane kule w specjalnym pojemniku.

3. Po użyciu:

- Oczyszczyć sprzęt po użyciu, aby zapobiec gromadzeniu się materiałów.
- Przechowywać zestaw w suchym i bezpiecznym miejscu.

Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj wszelkie odpady ołowiane lub używane komponenty zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Nie wyrzucaj żadnych materiałów do zwykłych odpadów domowych.
- Rozważ opcje recyklingu dla komponentów metalowych, gdzie to możliwe.

Informacje Kontaktowe w Sprawie Dalszego Wsparcia

W przypadku jakichkolwiek zapytań dotyczących bezpieczeństwa lub dalszej pomocy, prosimy o kontakt z lokalnym dystrybutorem lub sprzedawcą.

Przestrzegając tych instrukcji bezpieczeństwa, możesz zapewnić sobie bezpieczne i skuteczne doświadczenie z Zestawem do Sizingu Kul CLASSIC BULLET SIZING KIT. Zawsze priorytetuj bezpieczeństwo i przestrzegaj najlepszych praktyk podczas korzystania ze sprzętu do ponownego ładowania.

CLASSIC BULLET SIZING KIT LEE PRECISION

Turvaohjeet

Johdanto

Kiitos, että valitsit LEE PRECISIONin CLASSIC BULLET SIZING KITin. Tämä opas tarjoaa olennaiset turvaohjeet tuotteen turvalliseen käyttöön. Lue tämä asiakirja huolellisesti ennen sarjan käyttöä.

Yleiset Turvaohjeet

- Tämä tuote on suunniteltu käytettäväksi vain yksivaiheisissa uudelleenlatauspainimissa.
- Varmista, että työtila on puhdas ja siisti ennen aloittamista.
- Käytä aina sopivia henkilökohtaisia suojavarusteita, kuten suojalaseja ja hanskoja.
- Pidä tuote lasten ja valtuuttamattomien käyttäjien ulottumattomissa.
- Älä käytä tuotetta muuhun tarkoitukseen kuin mihin se on tarkoitettu.
- Tarkista säännöllisesti sarja mahdollisten kulumisen tai vaurioiden varalta ennen käyttöä.
- Noudata kaikkia paikallisia sääntöjä ja määräyksiä, jotka koskevat uudelleenlatausvälineiden käsittelyä ja käyttöä.

Erityiset Turvatoimet Käytössä

- **Vaarojen Tunnistaminen:**

- Liikkuvista osista johtuva loukkaantumisriski käytön aikana.
- Lyijyaltistumisriski valettujen kuulia käsiteltäessä.
- Palovammojen riski kuumista pinnoista, jos sovellettavissa.

- **Vaarojen Välttäminen:**

- Varmista aina, että koossarja on tiukasti kiinnitetty painimeen ennen käyttöä.
- Älä laita käsiä tai muita kehon osia liikkuvien osien lähelle, kun painin on toiminnassa.
- Käytä riittävää ilmanvaihtoa työskennellessäsi lyijyn kanssa altistumisen minimoimiseksi.
- Säilytä lyijy ja muut materiaalit turvallisesti estääksesi vahingossa tapahtuvan nielemisen tai altistumisen.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Asennus:

- Varmista, että uudelleenlatauspainin on sammutettu ja irrotettu (jos sovellettavissa).
- Kiinnitä koossarja uudelleenlatauspainimeen käyttäen standardeja 78x14" kierteitä.
- Varmista, että sarja on tiukasti kiinni.

2. Käyttö:

- Voitele kuulat nestemäisellä aloxilla ennen koossaamista.
- Aseta kaasulevy kuulan pohjalle.
- Aseta kuula pumpun päälle.
- Toimi painimella työntääksesi kuulan koossarjan läpi.
- Kuula koostaantuu ja kaasulevy puristuu automaattisesti kiinni.
- Kerää koottuja kuulia erityisestä säiliöstä.

3. Käytön Jälkeen:

- Puhdista laitteet käytön jälkeen estääksesi materiaalien kertymisen.
- Säilytä sarja kuivassa ja turvallisessa paikassa.

Hävittämisohjeet

- Hävitä kaikki lyijyjätteet tai käytetyt komponentit paikallisten määräysten mukaisesti.
- Älä hävitä mitään materiaaleja tavallisessa kotitalousjätteessä.
- Harkitse kierrätysmahdollisuuksia metallikomponenteille, jos saatavilla.

Lisätietoja

Kaikissa turvallisuuskysymyksissä tai lisäävun saamiseksi ota yhteyttä paikalliseen jakelijaan tai jälleenmyyjään.

Noudattamalla näitä turvaohjeita voit varmistaa turvallisen ja tehokkaan kokemuksen CLASSIC BULLET SIZING KITin kanssa. Aina priorisoi turvallisuus ja noudata parhaita käytäntöjä uudelleenlatausvälineiden käytössä.

CLASSIC BULLET SIZING KIT LEE PRECISION

Säkerhetsanvisningar

Introduktion

Tack för att du valt CLASSIC BULLET SIZING KIT från LEE PRECISION. Denna guide ger viktiga säkerhetsanvisningar för att säkerställa säker användning av produkten. Vänligen läs detta dokument noggrant innan du använder kitet.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Denna produkt är avsedd för användning med enstaka omladdningspressar endast.
- Se till att arbetsområdet är rent och fritt från skräp innan du börjar.
- Använd alltid lämplig personlig skyddsutrustning, inklusive skyddsglasögon och handskar.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och obehöriga användare.
- Använd inte produkten för något annat syfte än dess avsedda användning.
- Inspektera regelbundet kitet för tecken på slitage eller skador innan användning.
- Följ alla lokala föreskrifter angående hantering och användning av omladdningsutrustning.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- **Riskidentifiering:**
 - Risk för skador från rörliga delar under drift.
 - Risk för blyexponering vid hantering av gjutna kulor.
 - Risk för brännskador från heta ytor om tillämpligt.
- **Undvika risker:**
 - Se alltid till att storleksdiesen är ordentligt fäst vid pressen innan användning.
 - Placera aldrig händer eller andra kroppsdelar nära rörliga delar medan pressen är i drift.
 - Använd korrekt ventilation när du arbetar med bly för att minimera exponering.
 - Förvara bly och andra material på ett säkert sätt för att förhindra oavsiktlig förtäring eller exponering.

Anvisningar för installation och användning

1. Installation:

- Se till att omladdningspressen är avstängd och urkopplad (om tillämpligt).
- Fäst storleksdiesen på omladdningspressen med de standardiserade 78x14" gängorna.
- Kontrollera att diesen är ordentligt åtdragen.

2. Användning:

- Smörj kulorna med flytande alox innan storleksanpassning.
- Placera en gascheck på basen av kulan.
- Sätt kulan på stansen.
- Betjäna pressen för att trycka kulan genom storleksdiesen.
- Kulan kommer att storleksanpassas och gaschecken kommer att krimpas på plats automatiskt.
- Samla de storleksanpassade kulorna från den speciella behållaren.

3. Efter användning:

- Rengör utrustningen efter användning för att förhindra uppbyggnad av material.
- Förvara kitet på en torr och säker plats.

Avfallsanvisningar

- Kassera eventuella blyskrot eller använda komponenter i enlighet med lokala föreskrifter.
- Kassera inga material i vanligt hushållsavfall.
- Överväg återvinningsalternativ för metallkomponenter där det är möjligt.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För eventuella säkerhetsfrågor eller ytterligare hjälp, vänligen kontakta din lokala distributör eller återförsäljare.

Genom att följa dessa säkerhetsanvisningar kan du säkerställa en säker och effektiv upplevelse med ditt CLASSIC BULLET SIZING KIT. Prioritera alltid säkerhet och följ bästa praxis vid användning av omladdningsutrustning.

CLASSIC BULLET SIZING KIT LEE PRECISION

Bezpečnostní pokyny

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali CLASSIC BULLET SIZING KIT od společnosti LEE PRECISION. Tento průvodce poskytuje nezbytné bezpečnostní pokyny, aby bylo zajištěno bezpečné používání produktu. Před použitím sady si tento dokument pečlivě přečtěte.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Tento produkt je navržen pouze pro použití s jednostupňovými lisy na náboje.
- Ujistěte se, že pracovní prostor je čistý a bez nepořádku před zahájením práce.
- Vždy noste vhodné osobní ochranné vybavení, včetně ochranných brýlí a rukavic.
- Držte produkt mimo dosah dětí a neoprávněných uživatelů.
- Nepoužívejte produkt k žádnému jinému účelu, než je zamýšlené použití.
- Pravidelně kontrolujte sadu na jakékoli známky opotřebení nebo poškození před použitím.
- Dodržujte všechny místní předpisy týkající se manipulace a používání vybavení na přebíjení.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

• Identifikace nebezpečí:

- Riziko zranění od pohyblivých částí během provozu.
- Riziko vystavení olovu při manipulaci s odlévanými projektily.
- Riziko popálení od horkých povrchů, pokud je to relevantní.

• Vyhýbání se nebezpečím:

- Vždy se ujistěte, že je velikostní matrice pevně připevněna k lisu před použitím.
- Nedávejte ruce nebo jiné části těla blízko pohyblivých částí, když je lis v provozu.
- Používejte správné větrání při práci s olovem, abyste minimalizovali vystavení.
- Ukládejte olovo a další materiály bezpečně, aby se zabránilo náhodnému požití nebo vystavení.

Pokyny k instalaci a používání

1. Instalace:

- Ujistěte se, že je lis na náboje vypnutý a odpojený (pokud je to relevantní).
- Připevněte velikostní matici k lisu na náboje pomocí standardních závitů 78x14".
- Ujistěte se, že je matrice pevně utažena.

2. Použití:

- Před velikostí lubrikujte projektily tekutým aloxem.
- Umístěte plynovou zátku na základnu projektilu.
- Položte projektil na razník.
- Ovládejte lis, aby projektil prošel velikostní maticí.
- Projektil bude zvětšen a plynová zátka bude automaticky zajištěna.
- Sběr velikostních projektilů z speciálního kontejneru.

3. Po použití:

- Po použití vyčistěte vybavení, abyste zabránili hromadění materiálů.
- Ukládejte sadu na suchém a bezpečném místě.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte jakékoli olověné zbytky nebo použité komponenty v souladu s místními předpisy.
- Neličte žádné materiály do běžného domácího odpadu.
- Zvažte možnosti recyklace pro kovové komponenty, pokud jsou k dispozici.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli bezpečnostní dotazy nebo další pomoc se obraťte na svého místního distributora nebo prodejce.

Dodržováním těchto bezpečnostních pokynů zajistíte bezpečný a efektivní zážitek s vaší CLASSIC BULLET SIZING KIT. Vždy upřednostňujte bezpečnost a dodržujte osvědčené postupy při používání vybavení na přebíjení.